

Ver. 1.0/22

REGOLAMENTO PER L' UTILIZZO DELL'IMMAGINE GRAFICA COORDINATA GO! 2025

I. Definizione del campo di applicazione

Articolo 1

Questo Regolamento specifica come utilizzare gli elementi grafici e di contenuto derivati da GO! 2025 Nova Gorica • Gorizia, Capitale Europea della Cultura 2025. Il Regolamento si riferisce sia agli elementi attualmente sviluppati e validi, sia a quelli che saranno sviluppati e approvati nel contesto del progetto dopo l'adozione di questo Regolamento.

L'elencazione dettagliata degli elementi dell'immagine grafica coordinata (di seguito: IGC) di GO! 2025 è specificata nel manuale di utilizzo dell'immagine grafica coordinata di GO! 2025, che è allegato al presente Regolamento.

II. Concetti chiave

Articolo 2

GO! 2025 - è il nome in forma abbreviata di GO! 2025 Nova Gorica • Gorizia, Capitale Europea della Cultura 2025.

Titolare del progetto - i titolari del progetto, che agiscono indipendentemente sulla base di un accordo di collaborazione, sono:

- l'Ente Pubblico Javni zavod GO! 2025 Capitale Europea della Cultura, Nova Gorica (di seguito: Ente)
- il Gruppo europeo di cooperazione territoriale »Area dei Comuni: Comune di Gorizia (I), Comune di Nova Gorica (Slo) e Comune di Šempeter-Vrtojba (Slo)» (di seguito: GECT)

GO! Borderless - è lo slogan di GO! 2025 e la definizione dell'obiettivo primario del progetto e viene utilizzato nella versione base e nelle versioni derivate.

Utente - è chiunque utilizzi gli elementi grafici o lo slogan del Progetto GO! 2025, pubblicamente e a proprie spese nei propri materiali promozionali, pubblicazioni e ogni altra forma di comunicazione o informazione pubblica.

Manuale - è l'allegato obbligatorio a questo Regolamento, che stabilisce gli elementi prescritti e il rispetto delle regole quando si utilizza l'identità grafica coordinata del progetto GO! 2025.

Libro di candidatura finale - è il testo pubblico della candidatura per il titolo di Capitale Europea della Cultura 2025.

Bid book - è la versione inglese del nome del libro di candidatura finale.



Area inclusa - è il territorio dei 13 comuni della Repubblica di Slovenia e 27 comuni della Repubblica italiana, che è definito nel libro di candidatura finale. L'area inclusa può essere ampliata stipulando accordi reciproci con le comunità locali nel periodo successivo all'adozione di questo Regolamento.

Elementi grafici - sono tutte soluzioni grafiche sviluppate e utilizzate all'interno del progetto GO! 2025, compresa l'indicazione della forma abbreviata del titolo, del logo, dei pittogrammi, della tipografia, della cromia e di tutte le applicazioni grafiche.

III. Rispetto degli obiettivi e dei valori

Articolo 3

Fermo restando quanto previsto dal presente Regolamento, ogni utente che utilizzi gli elementi grafici e lo slogan è obbligato a verificare e garantire la conformità dei contenuti con gli obiettivi fondamentali di GO! 2025 e con i valori fondamentali dello slogan GO! Borderless, che derivano dal libro di candidatura finale.

Ogni utente è tenuto a garantire che l'immagine grafica e lo slogan non appaiano accanto a contenuti che violino la legge e ad osservare le norme affinché il contenuto non sia contrario a principi morali o etici.

IV. Utilizzo degli elementi grafici GO! 2025

Articolo 4

L'utilizzo degli elementi grafici è deciso autonomamente da ciascun titolare del progetto, che rilascia un consenso scritto all'utente sull'uso dell'IGC. I titolari del progetto si informano reciprocamente e in caso di discordanza viene adottata una decisione definitiva da parte dell'Ente sloveno.

In caso di dubbi circa l'idoneità e la coerenza dell'utilizzo, il titolare del progetto ha il diritto esclusivo di decidere sull'utilizzo o meno. Il titolare del progetto valuta autonomamente l'eventuale incoerenza dei contenuti con gli obiettivi e valori come definiti all'art. 3.

Articolo 5

L'uso degli elementi grafici dimostra la connessione tra le attività svolte dall'utente e il contenuto e gli obiettivi del progetto GO! 2025, ma il solo utilizzo degli elementi grafici non instaura un rapporto di co-organizzazione o cooperazione.

Il titolare del progetto non si assume alcuna responsabilità materiale e morale per le attività contrassegnate dagli elementi grafici GO! 2025.

Gli utenti, inoltre, non possono associare agli elementi grafici termini come "l'evento è supportato da", "in collaborazione con" o qualsiasi altra frase che indichi - o che possa dare l'impressione al pubblico che i titolari di GO! 2025 siano co-organizzatori dell'evento.

Articolo 6

Il titolare del progetto può, a propria discrezione, richiedere agli utenti un approfondimento preventivo del contenuto in cui verranno inclusi gli elementi grafici GO! 2025 e può richiedere modifiche qualora lo ritenga necessario.

Articolo 7



Il titolare del progetto può rifiutare o revocare il consenso scritto nei casi in cui:

- il contenuto proposto non è in linea con gli obiettivi di GO! 2025;
- l'attività dell'utente è contraria ai valori di GO! 2025, in particolare in merito ai valori della cooperazione transfrontaliera, della convivenza delle diversità e delle culture e del principio di integrazione;
- l'immagine grafica è utilizzata per attività a scopo di lucro (fatta eccezione per i ricavi della commercializzazione di contenuti culturali, come meglio definito ai punti 8.1 e 8.3);
- l'utente viola le disposizioni dell'articolo 9 modificando gli elementi dell'immagine grafica;
- l'utente utilizza un'immagine grafica per contenuti non coperti dal consenso scritto del titolare del progetto;
- l'utente rifiuta la verifica preventiva al contenuto o rifiuta le modifiche proposte.

Articolo 8

Le seguenti regole definiscono le procedure e le restrizioni per l'utilizzo degli elementi grafici per i diversi gruppi di utenti, ovvero:

1. istituzioni pubbliche dell'area inclusa, operanti nel campo della cultura;
2. istituzioni pubbliche dell'area inclusa, operanti nei settori delle autonomie locali, della scienza e della ricerca, dello sport, dell'istruzione e delle attività sociali;
3. organizzazioni non governative o non profit dell'area inclusa che operano nel campo della cultura;
4. organizzazioni non governative o non profit dell'area inclusa, operanti nei settori della scienza e della ricerca, dello sport, dell'istruzione, delle attività umanitarie e di altre attività senza scopo di lucro (di seguito: altri settori);
5. persone giuridiche commerciali, persone giuridiche stabilite all'interno o all'esterno dell'area inclusa, altre persone giuridiche e persone fisiche.

8.1. Istituzioni pubbliche dell'area inclusa, operanti nel campo della cultura

Le istituzioni pubbliche che hanno sede nell'area inclusa e per le quali la loro attività principale è culturale possono utilizzare l'immagine grafica di GO! 2025 sulla base del consenso scritto una tantum del titolare del progetto senza limitazioni e a tempo indeterminato in tutti i loro contenuti analogici e digitali (brochure, volantini, poster, siti Web, siti di social network online), ai loro eventi e nella comunicazione diretta (lettere, comunicazioni, posta elettronica).

L'immagine grafica può essere utilizzata anche dalle istituzioni di questo gruppo per eventi e contenuti che generano entrate (biglietti d'ingresso a eventi, vendita di pubblicazioni, ecc.), ma a condizione che l'uso dell'immagine grafica stessa non abbia un impatto diretto sui ricavi.

Il consenso scritto è rilasciato dal titolare del progetto sulla base di una richiesta scritta dell'utente.

In caso di dubbio sul fatto che l'istituzione soddisfi i criteri di cui al presente articolo, il titolare del progetto si consulta con l'ente pubblico locale nel cui territorio è stabilita l'istituzione.

8.2. Istituzioni pubbliche dell'area inclusa operanti in altre aree

Le istituzioni pubbliche dell'area inclusa, operanti nei settori delle autonomie locali, della scienza e della ricerca, dello sport, dell'istruzione e delle attività sociali, possono utilizzare l'immagine grafica GO! 2025 per singole attività sulla base del consenso scritto del titolare del progetto.

Il consenso scritto è rilasciato dal titolare del progetto su richiesta dell'utente.

Il consenso può essere rilasciato per un uso singolo (ad esempio, per un singolo evento, una singola pubblicazione) o per attività (ad esempio, un progetto di ricerca, un'azione umanitaria) che includono un gran numero di iniziative in un lungo periodo di tempo.



Il titolare del progetto valuta la congruità dell'uso dell'immagine grafica sulla base della conformità dell'attività proposta - o dell'insieme di attività - agli obiettivi e ai valori di GO! 2025. A tal fine, l'istituzione pubblica deve fornire al titolare del progetto una descrizione dell'attività in cui definisce chiaramente il rispetto degli obiettivi e dei valori di GO! 2025.

8.3. Organizzazioni non governative o non profit nell'area inclusa che operano nel campo della cultura

Le organizzazioni non governative o non profit (istituti, società, associazioni, fondazioni) con sede nell'area inclusa e per le quali la cultura è loro principale attività, possono utilizzare l'immagine grafica di GO! 2025 sulla base del consenso scritto annuale da parte del titolare del progetto.

Il consenso scritto viene rilasciato su richiesta dell'utente, che deve indicare il riepilogo del programma annuale dell'attività dell'organizzazione.

Il consenso rilasciato dal titolare del progetto consente all'organizzazione di utilizzare l'immagine grafica per un anno in tutti i contenuti analogici e digitali (brochure, depliant, poster, siti web, siti di social network online), in occasione di eventi e nella comunicazione diretta (lettere, comunicazioni posta elettronica).

Le organizzazioni di questo gruppo possono anche utilizzare l'immagine grafica per eventi e contenuti che generano entrate (biglietti di ingresso a eventi, vendita di pubblicazioni, ecc.), ma a condizione che l'uso dell'immagine grafica in sé non abbia un impatto diretto sulle entrate.

In caso di dubbi sul fatto che un'organizzazione soddisfi i criteri di cui al presente articolo, il titolare del progetto si consulta con l'ente pubblico locale nel cui territorio è stabilita l'organizzazione.

8.4. Organizzazioni non governative o non profit nell'area inclusa che operano in altri settori

Le organizzazioni non governative o non profit nell'area inclusa, che operano nei campi della scienza e della ricerca, dello sport, dell'istruzione, delle attività umanitarie e di altre attività senza scopo di lucro, possono utilizzare l'immagine grafica GO! 2025 per singole attività sulla base del consenso scritto del titolare del progetto.

Il consenso scritto è rilasciato dal titolare del progetto su richiesta dell'utente.

Il consenso può essere rilasciato solo un uso singolo (ad esempio un singolo evento, una singola pubblicazione).

Il titolare valuta la congruità dell'uso dell'immagine grafica sulla base della conformità dell'attività proposta agli obiettivi e ai valori di GO! 2025. A tal fine, l'organizzazione deve fornire al titolare del progetto una descrizione dell'attività in cui definisce chiaramente il rispetto degli obiettivi e dei valori di GO! 2025.

8.5. Altre persone giuridiche e persone fisiche

Società, persone giuridiche stabilite all'interno o all'esterno dell'area inclusa, le associazioni di categoria e le persone fisiche possono utilizzare l'immagine grafica GO! 2025 unicamente sulla base di un contratto con il titolare del progetto.

Fermo restando quanto sopra, tali soggetti possono utilizzare gli elementi grafici se dimostrano la reciproca collaborazione con il titolare del progetto. Il consenso deve essere dato preventivamente per iscritto dal titolare del progetto.

V. Tipi di loghi

Articolo 9



Il logo standard GO! 2025 è il logo di uso generale e viene utilizzato secondo le modalità specificate nel manuale e per i casi di cui al IV. capitolo di questo Regolamento.

Il logo esclusivo del programma identifica e viene assegnato solo agli eventi o ai progetti che sono inclusi nel libro di candidatura finale e fanno parte del programma ufficiale GO! 2025 (*official programme*). L'autorizzazione all'uso e i portatori del logo esclusivo del programma vengono definiti dal direttore artistico del programma GO! 2025.

Il logo "Area Cec" (ECoC Area) è un logo che evidenzia l'operatività o l'attività nell'area inclusa. Il logo può essere utilizzato da soggetti di diversi settori (es. strutture ricettive, esercizi di ristorazione, centri di informazione turistica, ecc.) previo consenso scritto del titolare del progetto come disciplinato al punto 4.5. di questo Regolamento.

VI. Integrità e coerenza degli elementi grafici

Articolo 10

Il manuale (di utilizzo dell'immagine grafica coordinata) è pubblicato sui siti www.go2025.eu e www.euro-go.eu.

Il titolare del progetto invierà agli utenti l'accesso al cloud digitale con tutte le versioni grafiche insieme al consenso scritto per l'uso.

Gli utenti possono scegliere solo tra le versioni grafiche fornite dal titolare del progetto.

Articolo 11

Gli utenti non possono:

- cambiare la forma;
- cambiare i rapporti di dimensione;
- cambiare le sfumature di colore;
- cambiare l'orientamento o la disposizione degli elementi;
- ritagliare;
- tradurre, aggiungere o togliere testi;
- apportare eventuali altre modifiche agli elementi grafici.

Il nome del progetto **GO! 2025** è composto da:

1. GO! - le lettere "g" e "o" devono essere scritte in maiuscolo, il punto esclamativo deve essere posto senza spaziature dopo la parola GO
2. Tra GO! e il numero 2025 deve esserci uno spazio.

Lo slogan del progetto **GO! Borderless** è composto da:

3. GO! - le lettere "g" e "o" devono essere scritte in maiuscolo, il punto esclamativo deve essere posto senza spaziature dopo la parola GO
1. Borderless: l'iniziale deve essere in maiuscolo. Lo stesso vale per tutte le derivazioni dello slogan.
2. Tra GO! e Borderless deve esserci uno spazio. Lo stesso vale per tutte le derivazioni in cui la prima parte, es. GO! e una parola aggiunta.

L'utente non deve modificare la sequenza degli elementi nello slogan e nel nome del progetto.

VII. Uso dello slogan GO! Borderless

Articolo 12

Il titolare del progetto si riserva il diritto esclusivo di utilizzare lo slogan GO! Borderless e tutti i suoi derivati.

Qualsiasi utilizzo di GO! Borderless nell'ambito di attività non direttamente organizzate dai titolari del progetto deve essere concordato preventivamente con un accordo.

VIII. Uso degli hashtag

Articolo 13

Gli hashtag #go2025 e #GoBorderless possono essere utilizzati liberamente e senza necessità di consenso dagli utenti privati e business dei social network, ma il titolare del progetto si riserva il diritto di avvisare gli utenti e chiedere la cessazione dell'uso degli hashtag se vengono violati i principi definiti all'articolo 3 .

IX. Disposizioni finali

Articolo 14

Il presente regolamento è redatto in lingua slovena e italiana. In caso di discrepanze di contenuto tra la versione slovena e quella italiana, viene utilizzata la versione slovena.

Il presente regolamento entra in vigore all'atto di approvazione da parte di entrambi i titolari ed è pubblicato sul sito www.go2025.eu e www.euro-go.eu.

Fino alla definizione e pubblicazione del manuale sull'uso dell'IGC gli utenti ricevono tutte le informazioni necessarie dai titolari del progetto.

Gorizia, 25/8/2022

La Direttrice del GECT GO
Romina Kocina



Nova Gorica,

Il direttore ff Javni zavod GO! 2025
Gorazd Božič

